RESIDENTIAL CARE HOMES (PERSONS WITH DISABILITIES) ORDINANCE

殘疾人士院舍條例

(Chapter 613, Laws of Hong Kong) (香港法例第613章)

LORCHD Number 殘疾人士院舍牌照事務處檔號_	D0170
Licence Number 牌照編號	L1042

Licence of Residential Care Home for Persons with Disabilities 殘疾人士院舍牌照

١.	unde	s licence is issued under Part 3, Section 8(3)(a), of the Residential Care Homes ermentioned residential care home -	(Persons with Disabilities) Ordinance in respect of the
2.		證明下述院舍已根據《殘疾人士院舍條例》第3部第條獲發牌照- iculars of residential care home -	
	院舍 (a)	音資料- Name (in English) Name (in Chinese) 名稱(英文)Po Leung Kuk Pokfulam Rehabilitation Centre 名稱(中文)	保良局薄扶林復康中心
(b) (i) Address of home		•	
		(ii) Premises where home may be operated 同上 可開設院舍的處所	
		as more particularly shown and described on Plan Number0170(2) _ deposited 其詳情見於圖則第 <u>0170(2)</u> 號,該圖則現存本人處,並經本人批准。	with and approved by me.
	(c)	Maximum number of persons that the residential care home is capable of accommodatin 院舍可收納的最多人數48	ng
B. Particulars of person/company to whom/which this licence is issued in respect of the above residential care home — 獲發上述院舍牌照人士/公司的資料—			e residential care home —
		•	Company (in Chinese) ·司名稱 (中文)保良局
	(b)	Address 地址 香港銅鑼灣禮頓道 66 號	
١.	pers	person/company named in paragraph 3 above is authorized to operate, keep, manage sons with disabilities of the following type: High Care Level 段所述的人士/公司已獲批准營辦、料理、管理或以其他方式控制一所屬	or otherwise have control of a residential care home for 高度照顧 種類的殘疾人士院舍。
5.	3 本牌	s licence is valid for months effective from the date of issue to c 30 November 2026 inclusive. 卑照由簽發日期起生效,有效期為 33 個月,由 2024 年 3 月 1 日 邑兩天計算在內。	
ó.	This	s licence is issued subject to the following conditions — 卑照附有下列條件—	
		·	
7.	Disa	s licence may be cancelled or suspended in exercise of the powers vested in me under abilities) Ordinance in the event of a breach of or a failure to perform any of the conditions	s set out in paragraph 6 above.
	石角	F關院舍違反或未能履行以上第6段所列的任何條件,本人可行使《殘疾人士院舍條f	例》另9除她了本人的惟刀,撤勤蚁智时市勤本阵炽。
			金李
		2024 年 3 月 1 日 Date 日期	(李金容 代行) for Director of Social Welfare
		Date [18]	Hong Kong Special Administrative Region 香港特別行政區社會福利署署長

WARNING

警告

The issue of a licence in respect of a residential care home does not release the operator or any other person from compliance with any requirement of the Buildings Ordinance (Cap.123) or any other Ordinance relating to the premises, nor does it in any way affect or modify any agreement or covenant relating to any premises in which the residential care home is operated.

院舍獲發給牌照,並不表示其營辦人或任何其他人士無須遵守《建築物條例》(第123章)或任何其他與該處所有關的條例的規定,亦不會對與開設該院舍的處所有關的任何合約或租約條款有任何影響或修改。